一般成人八達通款式



User Manual 使用說明



f Sketto Limited 八達通錶 🕓 5600 5570



地址:香港新界荃灣美環街1號時貿中心2樓1-2室 電話:3520 0707

保用條款

SKETTO LIMITED茲證明此產品已通過嚴格之品質檢定 於保用期內如機能上有任何失常,可獲免費維修或更換 不適用於更換電池、錶殼、錶帶因不適當處理、自行維修 改裝、游泳或意外所造成的損壞。若本公司決定為客戶更 新錶,該新錶將不附有任何儲值。於維修過程中影響到 八達通內之儲值 · SKETTO LIMITED概不負責。



■無法第回 請掃描左边的二維碼進行保用登記,手錶享一年保用。 Please scan the left QR code for warranty registration.
A one-year warranty is provided.

Conditions of Warranty:

SKETTO LIMITED certifies that this product has passed stringe quality check, warrants that the Company will repair or replace the watch free of charge if the watch malfunctions within the warranty period. The warranty is not applicable to the replacement of battery, case, glass, strap or any damage cause by improper treatment, modification, use in water, swimming or an accident. If a new watch is replaced, this new watch will hav no initial stored value. SKETTO LIMITED cannot guarantee this product for defects or damage that occurs due to unusual cicumstances or abusive force.

「成人八達通手錶」之條款及細則

- 1.此八達通為根據「八達通發卡條款」發行之「銷售版 八達誦」(發卡條款可於八達誦網站 www.octopus.com .hk 下載) `。
- 2.此八達誦功能與普誦成人八達涌無異。
- 3.此八達通儲值額為零,使用前請先增值。 4.此八逹涌不設按金及不能浪還。
- 5.如八達通儲值額為零或負數·該八達通即不能使用·直
- 6. 此八達誦的有效期為包裝上的印刷年期起計7年。往後八 達誦卡有限公司可延長此八達誦的有效使用期或公佈計銷 八達通功能的日期而毋須作出賠償。

Terms & Conditions for "Adult Octopus Watch":

- 1. This Octopus is designated as a "Sold Octopus" and is subject to the "Conditions of Issue of Octopus" (downloadable from Octopus website at www.octopus.com.hk, dispatched or displayed at designated transport stations).
- 2. The Octopus functions of this watch are the same as a normal
- 3. This Octopus has no initial stored value, please add value before use.
- 4. This Octopus has no deposit and is non-returnable.
- 5. If the value on your Octopus is zero or negative, it cannot be

used until it is reloaded

6. This Octopus has a validity period of 7 years from the year of 或貼上貼紙、相片或其他裝飾品等,否則,有關該八達涌之 manufacture printed on the packaging and thereafter Octopus Cards Limited may at its discretion extend the validity period or announce a date on which the Octopus function shall be disabled without compensation.

「成人八達通手錶」實用小貼士:

- 涌卡/配飾的背面。使用前請先移除包裝物料。 2.持有人可於各認可八達誦增值服務供應商(八達誦增值機) 外) 以現金增值·或誘過八達通App增值·最高金額為
- 3.使用時請將此八達誦拍向八達誦讀寫器, 直至聽到「嘟」 聲及出現交易完成及餘額的顯示,才將八達涌移開。若因排 八達通太快而不能完成交易,請將該八達通再次拍向同一讀
- 4.成人/長者可使用此八達誦自行申請八達誦自動增值服務 有關八達诵白動增值服務, 詳情請參閱
- www.octopus.com.hk/aavs 或致電申請熱線 2266 2338。 5.請記錄八達通號碼作日後參考。若八達通號碼未能辨認, 八達涌卡有限公司或不能浪還餘額

交易將不獲承認,餘額也將不獲退還。

7 請勿擅自改動八達誦,包括·摺曲、塗寫、刮花、剪割

1.申請某些八達通服務時需要八達通號碼。它通常印在八達

- 6.請勿同時將多於一張八達誦或與其他非接觸式智能卡拍向 八逵诵譆宜器。

- it, otherwise, transactions will be not honoured and remaining 1. The Octopus number is required when applying for certain Octopus services. It is usually printed on the back of the Octopus card/ornament. Please be reminded to remove the packaging
- SKETTO LIMITED 顧客服務熱線: 3520 0707 2. Holders may add value to their Octopus at all Octopus Authorised SKETTO LIMITED Customer Service Hotline: 3520 0707 Add Value Service Providers (except Add Value Machines) with cash or via Octopus App up to a maximum of \$3,000.
- wait until you hear a "Dood" sound and there is an indication that Octopus Cards Limited Licence Number: SVF0001 the transaction is completed and the remaining value is shown on the screen before removing your Octopus. If the transaction is 印刷年份:2024 incomplete because you hold your Octopus too quickly over a Year of Manufacture: 2024
- 4.Adult/Elder holders may use this Octopus to apply for the Octopus Automatic Add Value Service, Please visit www.octopus.com.hk/aavs or call the application hotline 2266 2338
- 5.Please record your Octopus number for future reference. If the Octopus number cannot be identified, Octopus Cards Limited may not be able to refund the remaining stored value on the Octopus.

6.Do not hold more than one Octopus, or an Octopus with another contactless smartcard, over an Octopus reader at one

7.Do not tamper with your Octopus, such as bending, writing on,

scratching, cutting, or pasting stickers, photos or accessories on

Useful Tips for Using"Adult Octopus Watch":

- stored value will not be refunded.
- 八達诵卡有限公司牌照號碼:SVF0001 3.Place your Octopus steadily over an Octopus reader, hold and
- reader, please present it over the reader again.
- for details of the Octopus Automatic Add Value Service.

維修中心:香港新界荃灣美環街1號時貿中心2樓1-2室 (請先致電預約) Repair Service Center: Unit 1-2, 2/F, Mega Trade Centre, 1 Mei

Wan Street, Tsuen Wan, New Territories, Hong Kong

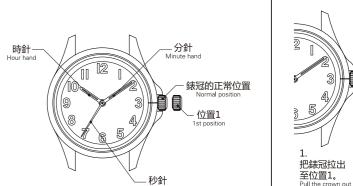
維修時間 Servicing times:

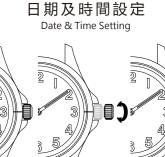
星期一至星期四 10:00am - 12:00pm, 2:00pm - 5:00pm

敬請先致電 3520 0707預約

Monday to Thursday 10:00am - 12:00pm, 2:00pm - 5:00pm

Please call 3520 0707 to make an appointment in advance.





將錶冠按回至正

After setting the time, the normal position.

push the crown back to